1	ENGROSSED SENATE AMENDMENT TO
2	ENGROSSED HOUSE BILL NO. 3957 By: Walke of the House
3	
4	and
5	Floyd of the Senate
6	
7	[fees - changing funding process for courtroom
8	interpreter services - effective date -
9	emergency]
10	
11	
12	AMENDMENT NO. 1. Page 1, restore the title
13	Passed the Senate the 27th day of April, 2022.
14	
15	
16	Presiding Officer of the Senate
17	Passed the House of Representatives the day of,
18	2022.
19	
20	
21	Presiding Officer of the House of Representatives
22	
23	
24	

1 ENGROSSED HOUSE BILL NO. 3957 By: Walke of the House 2 and 3 Floyd of the Senate 4 5 6 7 [fees - changing funding process for courtroom interpreter services - effective date -8 9 emergency] 10 11 12 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE STATE OF OKLAHOMA: 13 SECTION 1. AMENDATORY 28 O.S. 2021, Section 152, is amended to read as follows: 14 15 Section 152. A. In any civil case filed in a district court, 16 the court clerk shall collect, at the time of filing, the following 17 flat fees, none of which shall ever be refundable, and which shall 18 be the only charge for court costs, except as is otherwise 19 specifically provided for by law: 20 1. Actions for divorce, alimony without divorce, separate 21 22 Any ancillary proceeding to modify or vacate a divorce 2. 23 decree providing for custody or support.....\$43.00 24 3. Probate and guardianship.....\$135.00

1	4. Annual guardianship report\$33.00
2	5. Any proceeding for sale or lease of real or personal
3	property or mineral interest in probate or guardianship\$43.00
4	6. Any proceeding to revoke the probate of a will\$43.00
5	7. Judicial determination of death\$58.00
6	8. Adoption\$105.00
7	9. Civil actions for an amount of Ten Thousand Dollars
8	(\$10,000.00) or less and condemnation\$150.00
9	10. Civil actions for an amount of Ten Thousand One
10	Dollars (\$10,001.00) or more\$163.00
11	11. Garnishment\$23.00
12	12. Continuing wage garnishment\$63.00
13	13. Any other proceeding after judgment\$33.00
14	14. All others, including but not limited to actions for
15	forcible entry and detainer, judgments from all other courts,
16	including the Workers' Compensation Court\$85.00
17	15. Notice of renewal of judgment\$23.00
18	B. In addition to the amounts collected pursuant to paragraphs
19	1, 3, 7, 8, 9, 10 and 14 of subsection A of this section, the sum of
20	Six Dollars (\$6.00) shall be assessed and credited to the Law
21	Library Fund.
22	C. In addition to the amounts collected pursuant to subsections
23	A and B of this section, the sum of Twenty-five Dollars (\$25.00)
24	shall be assessed and credited to the Oklahoma Court Information

ENGR. H. B. NO. 3957

System Revolving Fund created pursuant to Section 1315 of Title 20
 of the Oklahoma Statutes.

D. In addition to the amounts collected pursuant to subsection
A of this section, the sum of Five Dollars (\$5.00) shall be assessed
and credited to the Oklahoma court-appointed special advocates
(OCASA).

E. In addition to the amounts collected pursuant to subsection
A of this section, the sum of Two Dollars (\$2.00) shall be assessed
and credited as follows:

10 1. One Dollar and fifty-five cents (\$1.55) of such amount shall 11 be credited to the Council on Judicial Complaints Revolving Fund; 12 and

13 2. Forty-five cents (\$0.45) of such amount shall be credited to 14 the Supreme Court Revolving Fund to be used to reimburse district 15 courts for expenses related to services of interpreters and 16 translators. Vouchers for such expenses shall be submitted by the 17 district court and may be budgeted and expended by the Supreme 18 Court for expenses lawfully incurred for providing qualified 19 courtroom interpreter services in the district courts, for 20 credentialing and training Oklahoma courtroom interpreters, and for 21 any other expenditures determined by the Supreme Court to be 22 necessary to provide language access in the district courts as 23 required by state and federal law. Payments of expenses may be made 24

ENGR. H. B. NO. 3957

<u>after the claim or expense is</u> approved by the Chief Justice of the
 Supreme Court or another justice designated by the Chief Justice.

F. In addition to the amounts collected pursuant to paragraphs 1, 3, 8, 9, 10 and 14 of subsection A of this section, each county may assess, upon approval by the board of county commissioners, a sum not to exceed Ten Dollars (\$10.00) per case to be credited to the Sheriff's Service Fee Account in the county in which the action arose for the purpose of enhancing existing or providing additional courthouse security.

10 G. Until November 1, 2027, in addition to the amounts collected 11 pursuant to subsection A of this section, the sum of Ten Dollars 12 (\$10.00) shall be assessed and credited to the Court Clerk's Records 13 Management and Preservation Fund created in Section 31.3 of this 14 title.

15 In any case in which a litigant claims to have a just cause Η. 16 of action and that, by reason of poverty, the litigant is unable to 17 pay the fees and costs provided for in this section and is 18 financially unable to employ counsel, upon the filing of an 19 affidavit in forma pauperis executed before any officer authorized 20 by law to administer oaths to that effect and upon satisfactory 21 showing to the court that the litigant has no means and is, 22 therefore, unable to pay the applicable fees and costs and to employ 23 counsel, no fees or costs shall be required. The opposing party or 24 parties may file with the court clerk of the court having

ENGR. H. B. NO. 3957

1 jurisdiction of the cause an affidavit similarly executed 2 contradicting the allegation of poverty. In all such cases, the court shall promptly set for hearing the determination of 3 4 eligibility to litigate without payment of fees or costs. Until a 5 final order is entered determining that the affiant is ineligible, the clerk shall permit the affiant to litigate without payment of 6 7 fees or costs. Any litigant executing a false affidavit or counter affidavit pursuant to the provisions of this section shall be guilty 8 9 of perjury.

I. Payments to the court clerk for fees and costs assessed pursuant to this section may be made by a nationally recognized credit or debit card or other electronic payment method as provided in paragraph 1 of subsection B of Section 151 of this title.

14SECTION 2.AMENDATORY28 O.S. 2021, Section 153, is15amended to read as follows:

16 Section 153. A. The clerks of the courts shall collect as 17 costs in every criminal case for each offense of which the defendant 18 is convicted, irrespective of whether or not the sentence is 19 deferred, the following flat charges and no more, except for 20 standing and parking violations and for charges otherwise provided 21 for by law, which fee shall cover docketing of the case, filing of 22 all papers, issuance of process, warrants, orders, and other 23 services to the date of judgment:

24

ENGR. H. B. NO. 3957

1	1.	For each defendant convicted of
2		exceeding the speed limit by at least
3		one (1) mile per hour but not more than
4		ten (10) miles per hour, whether charged
5		individually or conjointly with others\$77.00
6	2.	For each defendant convicted of a
7		misdemeanor traffic violation other than
8		an offense provided for in paragraph 1
9		or 5 of this subsection, whether charged
10		individually or conjointly with others\$98.00
11	3.	For each defendant convicted of a
12		misdemeanor, other than for driving
13		under the influence of alcohol or other
14		intoxicating substance or an offense
15		provided for in paragraph 1 or 2 of this
16		subsection, whether charged individually
17		or conjointly with others\$93.00
18	4.	For each defendant convicted of a
19		felony, other than for driving under the
20		influence of alcohol or other
21		intoxicating substance, whether charged
22		individually or conjointly with others\$103.00
23	5.	For each defendant convicted of the
24		misdemeanor of driving under the influence

1		of alcohol or other intoxicating substance,
2		whether charged individually or conjointly
3		with others \$433.00
4	6.	For each defendant convicted of the
5		felony of driving under the influence of
6		alcohol or other intoxicating substance,
7		whether charged individually or
8		conjointly with others\$433.00
9	7.	For the services of a court reporter at
10		each preliminary hearing and trial held
11		in the case\$20.00
12	8.	For each time a jury is requested\$30.00
13	9.	A sheriff's fee for serving or
14		endeavoring to serve each writ, warrant,
15		order, process, command, or notice or
16		pursuing any fugitive from justice
17		a. within the county \$50.00, or
18		mileage as
19		established by the
20		Oklahoma Statutes,
21		whichever is
22		greater, or
23		b. outside of the county \$50.00, or
24		

1	actual, necessary
2	expenses, whichever
3	is greater
4	10. For the services of a language interpreter, other than an

5 interpreter appointed pursuant to the provisions of the Oklahoma
6 Interpreter for the Deaf Act, at each hearing held in the case, the
7 actual cost of the interpreter.

B. In addition to the amount collected pursuant to paragraphs 2
through 6 of subsection A of this section, the sum of Six Dollars
(\$6.00) shall be assessed and credited to the Law Library Fund
pursuant to Section 1201 et seq. of Title 20 of the Oklahoma
Statutes.

13 C In addition to the amount collected pursuant to subsection A 14 of this section, the sum of Twenty Dollars (\$20.00) shall be assessed and collected in every traffic case for each offense other 15 16 than for driving under the influence of alcohol or other 17 intoxicating substance; the sum of Thirty Dollars (\$30.00) shall be 18 assessed and collected in every misdemeanor case for each offense; 19 the sum of Thirty Dollars (\$30.00) shall be assessed and collected 20 in every misdemeanor case for each offense for driving under the 21 influence of alcohol or other intoxicating substance; the sum of 22 Fifty Dollars (\$50.00) shall be assessed and collected in every 23 felony case for each offense; and the sum of Fifty Dollars (\$50.00) 24 shall be assessed and collected in every felony case for each

ENGR. H. B. NO. 3957

1 offense for driving under the influence of alcohol or other
2 intoxicating substance.

D. In addition to the amounts collected pursuant to subsections
A and B of this section, the sum of Twenty-five Dollars (\$25.00)
shall be assessed and credited to the Oklahoma Court Information
System Revolving Fund created pursuant to Section 1315 of Title 20
of the Oklahoma Statutes.

8 E. In addition to the amount collected pursuant to paragraphs 1 9 through 6 of subsection A of this section, the sum of Ten Dollars 10 (\$10.00) shall be assessed and credited to the Sheriff's Service Fee 11 Account in the county in which the conviction occurred for the 12 purpose of enhancing existing or providing additional courthouse 13 security.

F. In addition to the amounts collected pursuant to paragraphs through 6 of subsection A of this section, the sum of Three Dollars (\$3.00) shall be assessed and credited to the Office of the Attorney General Victim Services Unit.

18 G. In addition to the amounts collected pursuant to paragraphs 19 1 through 6 of subsection A of this section, the sum of Three 20 Dollars (\$3.00) shall be assessed and credited to the Child Abuse 21 Multidisciplinary Account. This fee shall not be used for purposes 22 of hiring or employing any law enforcement officers.

H. In addition to the amount collected pursuant to paragraphs 5
and 6 of subsection A of this section, the sum of Fifteen Dollars

ENGR. H. B. NO. 3957

(\$15.00) shall be assessed in every misdemeanor or felony case for
 each offense of driving under the influence of alcohol or other
 intoxicating substance and credited to the Oklahoma Impaired Driver
 Database Revolving Fund created pursuant to Section 8 of Enrolled
 House Bill No. 3146 of the 2nd Session of the 55th Oklahoma
 Legislature 11-902d of Title 47 of the Oklahoma Statutes.

7 I. Prior to conviction, parties in criminal cases shall not be
8 required to pay, advance, or post security for the services of a
9 language interpreter or for the issuance or service of process to
10 obtain compulsory attendance of witnesses.

J. The amounts to be assessed as court costs upon filing of a case shall be those amounts above-stated in paragraph 3 or 4 of subsection A and subsections B, C, D and E of this section.

14 K. The fees collected pursuant to this section shall be 15 deposited into the court fund, except the following:

16 A court clerk issuing a misdemeanor warrant is entitled to 1. 17 ten percent (10%) of the sheriff's service fee, provided for in 18 paragraph 9 of subsection A of this section, collected on a warrant referred to the contractor for the misdemeanor warrant notification 19 20 program governed by Sections 514.4 and 514.5 of Title 19 of the 21 Oklahoma Statutes. This ten-percent sum shall be deposited into the 22 issuing Court Clerk's Revolving Fund, created pursuant to Section 23 220 of Title 19 of the Oklahoma Statutes, of the court clerk issuing 24 the warrant with the balance of the sheriff's service fee to be

ENGR. H. B. NO. 3957

deposited into the Sheriff's Service Fee Account, created pursuant to the provisions of Section 514.1 of Title 19 of the Oklahoma Statutes, of the sheriff in the county in which service is made or attempted. Otherwise, the sheriff's service fee, when collected, shall be deposited in its entirety into the Sheriff's Service Fee Account of the sheriff in the county in which service is made or attempted;

8 2. The sheriff's fee provided for in Section 153.2 of this9 title;

3. The witness fees paid by the district attorney pursuant to the provisions of Section 82 of this title which, if collected by the court clerk, shall be transferred to the district attorney's office in the county where witness attendance was required. Fees transferred pursuant to this paragraph shall be deposited in the district attorney's maintenance and operating expense account;

4. The fees provided for in subsection C of this section shall
be forwarded to the District Attorneys Council Revolving Fund to
defray the costs of prosecution; and

19 5. The following amounts of the fees provided for in paragraphs 20 2, 3, 5 and 6 of subsection A of this section, when collected, shall 21 be deposited in the Trauma Care Assistance Revolving Fund, created 22 pursuant to the provisions of Section 1-2530.9 of Title 63 of the 23 Oklahoma Statutes:

24

- a. Ten Dollars (\$10.00) of the Ninety-eight-Dollar fee
 provided for in paragraph 2 of subsection A of this
 section,
- 4 b. Ten Dollars (\$10.00) of the Ninety-three-Dollar fee
 5 provided for in paragraph 3 of subsection A of this
 6 section,
- C. One Hundred Dollars (\$100.00) of the Four-HundredThirty-three-Dollar fee provided for in paragraph 5 of
 subsection A of this section, and
- 10d.One Hundred Dollars (\$100.00) of the Four-Hundred-11Thirty-three-Dollar fee provided for in paragraph 6 of12subsection A of this section.
- 13 L. Costs required to be collected pursuant to this section 14 shall not be dismissed or waived; provided, if the court determines 15 that a person needing the services of a language interpreter is 16 indigent, the court may waive all or part of the costs or require 17 the payment of costs in installments.

18 M. As used in this section, "convicted" means any final 19 adjudication of guilt, whether pursuant to a plea of guilty or nolo 20 contendere or otherwise, and any deferred judgment or suspended 21 sentence.

N. M. A court clerk may accept in payment for any fee, fine, forfeiture payment, cost, penalty assessment or other charge or collection to be assessed or collected by a court clerk pursuant to

1	this section a nationally recognized credit card or debit card or
2	other electronic payment method as provided in paragraph 1 of
3	subsection B of Section 151 of this title.
4	Θ . <u>N.</u> Upon receipt of payment of fines and costs for offenses
5	charged prior to July 1, 1992, the court clerk shall apportion and
6	pay Thirteen Dollars (\$13.00) per conviction to the court fund.
7	SECTION 3. This act shall become effective July 1, 2022.
8	SECTION 4. It being immediately necessary for the preservation
9	of the public peace, health or safety, an emergency is hereby
10	declared to exist, by reason whereof this act shall take effect and
11	be in full force from and after its passage and approval.
12	Passed the House of Representatives the 22nd day of March, 2022.
13	
14	Presiding Officer of the House
15	of Representatives
16	Passed the Senate the day of , 2022.
17	,
18	
19	Presiding Officer of the Senate
20	
21	
22	
23	
24	